

Bezpieczeństwo użytkowania

- Prosimy o przeczytanie i zachowanie niniejszej instrukcji. Należy uważnie przeczytać instrukcję, a nieprzestrzeganie jej może spowodować trwale uszkodzenie urządzenia lub jego nieprawidłowe działanie.
- Wewnątrz urządzenia nie ma części, które mogłyby zostać naprawione przez użytkownika.
- Wszelkie naprawy powinny być wykonywane przez serwisanta. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku samodzielnej ingerencji w produkt.
- Należy używać wyłącznie oryginalnych akcesoriów dostarczonych przez producenta.
- Urządzenia nie należy narażać na bezpośrednie działanie wody, ognia ani innych źródeł ciepła. Może to spowodować trwale uszkodzenie produktu.
- Nie należy używać produktu, jeśli jest uszkodzony.
- Opakowanie nie jest zabawką. Po rozpakowaniu należy je przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Chroń produkt przed upadkiem i silnymi wstrząsami.
- Nie zginaj ani nie ściskaj kabla zasilającego. Podczas wyciągania kabla należy chwycić bezpośrednio za wtyczkę, nigdy za sam kabel.
- Zawsze używaj urządzenia zgodnie z jego przeznaczeniem.

Opis urządzenia

Drewniany budzik LED wyświetla czas w dwóch **formatach – 12-godzinny i 24-godzinny**, a także **datę i temperaturę**. Dostępne są **dwa tryby wyświetlania: DP-1** – czas, data i temperatura wyświetlane są naprzemiennie, **oraz DP-2** – wyświetlana jest tylko godzina. Urządzenie posiada funkcję alarmu z **trzema niezależnymi alarmami (oznaczonymi jako AL, A1 i A2)**. Każdy alarm **trwa 1 minutę**, zapewniając niezawodne budzenie. Aby wyłączyć budzik, naciśnij dowolny przycisk z tyłu obudowy. Dla wygody użytkowania zegar automatycznie przełącza się **na połowę jasności** między godziną 18:00 a 7:00, a także można ręcznie regulować jeden **z trzech poziomów jasności**. Urządzenie posiada **tryb kontroli dźwięku** (tryb oszczędzania energii), który pozwala na aktywację wyświetlacza tylko wtedy, gdy jest to potrzebne, zmniejszając zużycie energii.

Wyświetlacz i przyciski:

1. Wybór trybu wyświetlania: DP-1/DP-2. Tryb początkowy to DP1; naciśnij „SET”, aby zmienić na DP2.
2. Wybór trybu sterowania dźwiękiem (tryb oszczędzania energii przy zasilaniu baterią AAA):
Naciśnij „DOWN”, aby włączyć lub wyłączyć tryb. „ON: SD” oznacza, że sterowanie dźwiękiem działa; „-: SD” oznacza, że sterowanie dźwiękiem jest wyłączone.
3. Naciśnij przycisk „UP”, aby wybrać format temperatury pomiędzy °C i °F.
4. Naciśnij przycisk „SET” przez 3 sekundy, aby przejść do trybu ustawień.
Można ustawić: ROK (YEAR)→MIESIĄC (MONTH)→DZIEŃ (DAY)→GODZINA (HOUR)→MINUTA (MINUTE)→12H/24H→AL(ALARM)→AL→A1→A2. Gdy symbol ROKU (YEAR) miga, ustaw aktualny rok za pomocą przycisków „UP” i „DOWN”.
5. Regulacja jasności wyświetlacza:
Naciśnij i przytrzymaj przycisk „UP” przez 3 sekundy, aby wejść do menu ustawień. Wyświetla się „L3”. Naciśnij przycisk „DOWN”, aby przyciemnić, naciśnij przycisk „UP”, aby rozjaśnić. Po ustawieniu przytrzymaj przycisk „UP” przez 3 sekundy, aby wyjść z ustawień.
6. Przycisk „RESET”: Wszelkie błędy lub usterki spowodowane nieprawidłową obsługą można zresetować, naciskając przycisk „RESET”.

Konserwacja i czyszczenie

Urządzenie przechowuj poza zasięgiem dzieci. Unikaj bardzo wysokich temperatur; mogą one powodować skrócenie żywotności elektronicznych komponentów urządzenia lub stopić części z tworzyw sztucznych. Do czyszczenia urządzenia używaj tylko suchej i miękkiej ściereczki. Nie używaj środków o wysokim stężeniu kwasowym lub zasadowym.



Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu

Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE o zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE). Produktów oznaczonych tym symbolem po upływie okresu użytkowania nie należy utylizować lub wyrzucać wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek pozbywać się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dostarczając go do wyznaczonego punktu, w którym takie niebezpieczne odpady poddawane są procesowi recyklingu. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska pozbycia się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego użytkownik powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, z punktem zbiórki odpadów lub z punktem sprzedaży, w którym kupił sprzęt.



Deklaracja zgodności z dyrektywami Unii Europejskiej

Niniejszym Telforceone SA oświadcza, że produkt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i pozostałymi postanowieniami Dyrektyw tzw. „nowego podejścia” Unii Europejskiej.



EN: Product packaging can be recycled according to local regulations.

DE: Die Produktverpackung kann gemäß den örtlichen Vorschriften recycelt werden.

PL: Opakowanie produktu można poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami.



EN: Symbol for corrugated cardboard (packaging material).

DE: Symbol für Wellpappe (Verpackungsmaterial)

PL: Symbol oznaczający teksturę falistą (materiał opakowania).



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Specifikation / Spezifikation / Specyfikacja:

Power supply / Stromversorgung / Zasilanie: Port DC 5V 1A/ Battery/Batterie/Bateria 3xAAA (not included, nicht enthalten, brak w zestawie)

Material / Material: ABS + Wood, ABS + Holz, ABS + Drewno

Product dimensions / Maße / Wymiary produktu: 155 x 43 x 95mm

Net Weight / Nettogewicht / Waga netto: 235g

Producer / Produzent / Producent:

Telforceone S.A.

Ul. Krakowska 119

50-428 Wrocław, Poland / Polen / Polska

Email: info@telforceone.pl

Made in China / In China hergestellt / Wyprodukowano w Chinach

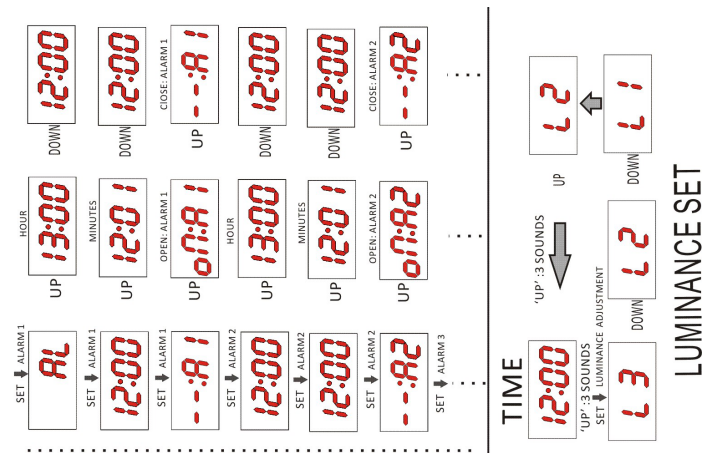


LED ALARM CLOCK

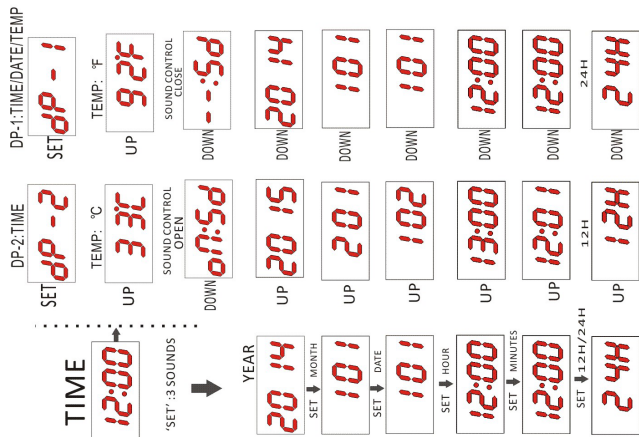
CLOUD

Index / Indeks: RTV222432

Model/ Modell: FLC-30



ALARM SET



TIME SET

EN USER GUIDE

Thank you for choosing our product. We believe that you will enjoy using it. Before using the product, please read the user guide carefully, especially the instructions for safe use. Please keep the user guide for future reference when using the product.

The set includes: Wooden LED Alarm Clock CLOUD, charging cable, user manual.

SAFETY OF USE

- Read and save this manual. Read the instructions carefully, and failure to follow them may permanently damage the device or cause it to function incorrectly.
- There are no parts inside the device that can be repaired by the user.
- All repairs should be performed by a service technician. The manufacturer is not responsible for damage caused by tampering with the product yourself.
- Use only original accessories supplied by the manufacturer.
- The device should not be exposed to direct water, fire or other heat sources. This may permanently damage the product.
- Do not use the product if it is damaged.
- The packaging is not a toy. Keep it out of the reach of children immediately after unpacking.
- Protect the product from falling and strong shocks
- Do not bend or pinch the power cable. When pulling out the cable, grasp the plug directly, never the cable itself.
- Always use the device in accordance with its intended use.

DEVICE DESCRIPTION

This wooden LED alarm clock displays the time in **two formats – 12-hour and 24-hour**, as well as the **date and temperature**. There are **two display modes: DP-1** – time, date, and temperature are shown alternately, and **DP-2** – only the time is displayed. It features an **alarm function with three independent alarms (named AL, A1 and A2)**. Each alarm rings for **1 minute**, ensuring a reliable wake-up. To turn off the alarm, press any button on the back of the clock. For comfortable use, the clock automatically switches to **half luminance between 18:00 and 07:00**, and you can also adjust between **three brightness levels** manually. The device includes a **sound control mode (power-saving mode)**, allowing the display to activate only when needed, reducing energy consumption.

DISPLAY AND KEYS:

1. Display mode select: DP-1/DP-2. Initial mode is DP1; press ‘SET’ to change to DP2.
2. Sound control mode select (Power-saving mode on AAA battery): Press “DOWN” to activate or deactivate mode. “ON: SD” means sound control works; “-:SD” means sound control closed.
3. Press button “UP” to choose temperature format between °C and °F.
4. Press button “SET” for 3 seconds to enter into setting mode, You may set: YEAR→MONTH→DAY→HOUR→MINUTE→12H/24H→AL(ALARM)→AL→A1→A2 When YEAR symbol flashing, adjust by “UP” and “DOWN”;
5. Display luminance adjustment: Press and hold the “UP” button for 3 seconds to enter the setting menu. Display “L3”. Press “DOWN” to darken, press “UP” to brighten. After setting hold the “UP” button for 3 seconds to exit the settings.
6. “RESET” button: Any errors or faults caused by incorrect operation can be renewed by pressing button „RESET”.

Maintenance and cleaning

Keep the device out of the reach of children. Avoid very high temperatures; they may shorten the life of the device's electronic components or melt plastic parts. Use only a dry and soft cloth to clean the device. Do not use agents with a high concentration of acid or alkali.



Proper disposal of used equipment

The device is marked with the symbol of a crossed-out waste container in accordance with European Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE). Products marked with this symbol should not be disposed of with household waste after their period of use. Users are obliged to dispose of waste electrical and electronic equipment by delivering it to a designated point where such hazardous waste is recycled. Collecting these types of waste in designated areas and properly recycling them contributes to the protection of natural resources. Proper recycling of used electrical and electronic equipment has a positive impact on human health and the environment. For information on where and how to safely dispose of used electrical and electronic equipment in an environmentally friendly manner, the user should contact the local authorities, a waste collection point, or the point of sale where the equipment was purchased.



Declaration of Conformity with European Union Directives

Telforceone SA hereby declares that the product is compliant with the basic requirements and other provisions of the Directives of the so-called the „new approach” of the European Union.

DE BENUTZERHANDBUCH

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Wir sind überzeugt, dass Sie es gerne verwenden werden. Bitte lesen Sie vor der Inbetriebnahme die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, insbesondere die Hinweise zur sicheren Verwendung. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für spätere Verwendung auf.

Das Set enthält: LED-Wecker CLOUD aus Holz, Ladekabel, Bedienungsanleitung.

Nutzungssicherheit

- Lesen und bewahren Sie diese Anleitung auf. Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch. Eine Nichtbeachtung kann das Gerät dauerhaft beschädigen oder zu Funktionsstörungen führen.
- Das Gerät enthält keine Teile, die vom Benutzer repariert werden können.
- Alle Reparaturen sollten von einem Servicetechniker durchgeführt werden. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch Manipulationen am Produkt entstehen.
- Verwenden Sie nur Originalzubehör des Herstellers.
- Setzen Sie das Gerät nicht direktem Wasser, Feuer oder anderen Wärmequellen aus. Dies kann zu dauerhaften Schäden führen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Die Verpackung ist kein Spielzeug. Bewahren Sie sie nach dem Auspacken sofort außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Schützen Sie das Produkt vor Stürzen und starken Stößen.
- Knicken oder quetschen Sie das Netzkabel nicht. Fassen Sie beim Herausziehen des Kabels direkt am Stecker an, niemals am Kabel selbst.
- Verwenden Sie das Gerät stets bestimmungsgemäß.

Gerätebeschreibung

Dieser LED-Wecker aus Holz zeigt die Uhrzeit in **zwei Formaten an – 12-Stunden- und 24-Stunden-Format** – sowie **Datum und Temperatur**. **Es gibt zwei Anzeigemodi: DP-1** – Uhrzeit, Datum und Temperatur werden abwechselnd angezeigt, **und DP-2** – nur die Uhrzeit. Er verfügt über eine **Weckfunktion mit drei unabhängigen Alarmen (AL, A1 und A2)**. Jeder Alarm **ertönt eine Minute** lang und sorgt so für ein zuverlässiges Wecken. Um den Alarm auszuschalten, drücken Sie eine beliebige Taste auf der Rückseite des Alarms. Für eine komfortable Bedienung schaltet die Uhr zwischen 18:00 und 7:00 Uhr automatisch auf **halbe Helligkeit** um. Sie können außerdem **drei Helligkeitsstufen** manuell einstellen. Das Gerät

verfügt über einen **Geräuschsteuerungsmodus** (Energiesparmodus), der das Display nur bei Bedarf aktiviert und so den Energieverbrauch senkt.

Display und Tasten:

1. Anzeigemodus auswählen: DP-1/DP-2. Der Ausgangsmodus ist DP1; drücken Sie „SET“, um zu DP2 zu wechseln.
2. Musiksteuerungsmodus auswählen (Energiesparmodus mit AAA-Batterie): Drücken Sie „DOWN“, um den Modus zu aktivieren oder zu deaktivieren. „ON:SD“ bedeutet Musiksteuerung aktiv, „-:SD“ bedeutet Musiksteuerung deaktiviert.
3. Drücken Sie die Taste „UP“, um das Temperaturformat zwischen °C und °F auszuwählen.
4. Drücken Sie die Taste „SET“ 3 Sekunden lang, um in den Einstellmodus zu gelangen. Sie können Folgendes einstellen: YEAR (JAHR) → MONTH (MONAT) → DAY (TAG) → HOUR (STUNDE) → MINUTE → 12/24 → AL (ALARM) → AL → A1 → A2. Wenn das JAHR-Symbol blinkt, können Sie mit „UP“ und „DOWN“ die Helligkeit einstellen.
5. Displayhelligkeit einstellen: Halten Sie die Taste „UP“ 3 Sekunden lang gedrückt, um in das Einstellmenü zu gelangen. Anzeige „L3“. Drücken Sie „DOWN“ zum Abdunkeln, „UP“ zum Aufhellen. Halten Sie nach dem Einstellen die „UP“-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, um die Einstellungen zu verlassen.
6. „RESET“-Taste: Eventuelle Fehler oder Störungen durch Fehlbedienung können durch Drücken der „RESET“-Taste behoben werden.

Wartung und Reinigung

Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern. Vermeiden Sie sehr hohe Temperaturen; diese können die Lebensdauer der elektronischen Komponenten verkürzen oder Kunststoffteile schmelzen. Verwenden Sie zur Reinigung des Geräts nur ein trockenes, weiches Tuch. Verwenden Sie keine stark säure- oder alkalihaltigen Reinigungsmittel.



Fachgerechte Entsorgung gebrauchter Geräte

Das Gerät ist gemäß der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE) mit einem durchgestrichenen Mülltonnensymbol gekennzeichnet. Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte dürfen am Ende ihrer Nutzungsdauer weder entsorgt noch mit dem anderen Hausmüll entsorgt werden. Der Benutzer ist verpflichtet, Elektro- und Elektronikaltgeräte zu entsorgen, indem er sie an einer dafür vorgesehenen Stelle abgibt, wo dieser gefährliche Abfall recycelt wird. Das Sammeln dieser Art von Abfällen an getrennten Orten und ein ordnungsgemäßer Verwertungsprozess tragen zum Schutz der natürlichen Ressourcen bei. Das ordnungsgemäße Recycling von Elektro- und Elektronikaltgeräten wirkt sich positiv auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt aus. Für Informationen darüber, wo und wie Sie elektrische und elektronische Altgeräte umweltgerecht entsorgen können, wenden Sie sich bitte an die zuständige örtliche Behörde, die Abfallsammelstelle oder die Verkaufsstelle, bei der Sie das Gerät gekauft haben.



Erklärung zur Einhaltung der Richtlinien der Europäischen Union

Hiermit erklärt Telforceone SA, dass das Produkt den grundlegenden Anforderungen und anderen Bestimmungen der sogenannten Richtlinien entspricht. „neuer Ansatz“ der Europäischen Union.

PL INSTRUKCJA OBSŁUGI

Dziękujemy za wybór naszego produktu. Wierzymy, że korzystanie z niego będzie dla Państwa przyjemnością. Przed użyciem produktu prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją obsługi, ze szczególnym uwzględnieniem instrukcji bezpiecznego użytkowania. Prosimy zachować instrukcję do wykorzystania w przyszłości.

Zestaw zawiera: Drewniany budzik LED CLOUD, kabel do ładowania, instrukcję obsługi.